


**Beschluss
der Landesregierung**
**Deliberazione
della Giunta Provinciale**

Sitzung vom Nr. 570
 Seduta del
 19/06/2018

ANWESEND SIND

Landeshauptmann
 Landeshauptmannstellvertr.
 Landeshauptmannstellvertr.
 Landesräte

Vize-Generalsekretär

Arno Kompatscher
 Christian Tommasini
 Richard Theiner
 Philipp Achammer
 Waltraud Deeg
 Florian Mussner
 Arnold Schuler
 Martha Stocker

Thomas Matha

SONO PRESENTI

Presidente
 Vicepresidente
 Vicepresidente
 Assessori

Vicesegretario generale

Betreff:

Verfassungsmäßigkeitsfrage der Artt. 2 und
 3 des Landesgesetzes vom 8. März 2013,
 Nr. 3 (Änderung des Landesgesetzes vom
 19. Februar 2001, Nr. 5, "Ordnung der
 Skischulen und des Skilehrerberufs" und
 anderer Landesgesetze): Verzicht auf den
 Rekurs - Zustimmung

Oggetto:

Questione di legittimità costituzionale degli
 artt. 2 e 3 della legge provinciale 8 marzo
 2013, n. 3 (Modifica della legge provinciale
 19 febbraio 2001, n. 5, "Ordinamento della
 professione di maestro di sci e delle scuole
 di sci" e di altre leggi provinciali):
 accettazione della rinuncia al ricorso

Vorschlag vorbereitet von
 Abteilung / Amt Nr.

3.3

Proposta elaborata dalla
 Ripartizione / Ufficio n.

Im Amtsblatt der Region vom 12. März 2013, Nr. 11, wurde das Landesgesetz vom 8. März 2013, Nr. 3 (Änderung des Landesgesetzes vom 19. Februar 2001, Nr. 5, "Ordnung der Skischulen und des Skilehrerberufs" und anderer Landesgesetze), veröffentlicht.

Mit am 4. Mai 2013 durch die Post zugestelltem Rekurs hat der Ministerratspräsident die Verfassungsmäßigkeitsfrage der Artt. 2 und 3 dieses Landesgesetzes aufgeworfen.

Mit Beschluss Nr. 740 vom 21. Mai 2013 hat die Landesregierung beschlossen, sich in das entsprechende Verfahren vor dem Verfassungsgerichtshof einzulassen.

Mit der Autonomen Provinz Bozen am 5. Juni 2018 durch die Post zugestelltem Schriftstück hat der Ministerratspräsident auf den gegenständlichen Rekurs verzichtet; dies aufgrund des Beschlusses des Ministerrates vom 29.05.2018.

Die Landesregierung vertritt die Auffassung, dass es im Interesse des Landes ist, diesem Verzicht zuzustimmen.

Dies vorausgeschickt,

b e s c h l i e ß t

DIE LANDESREGIERUNG

einstimmig in gesetzmäßiger Weise:

- dem Verzicht auf den gegenständlichen Rekurs zuzustimmen.

DER LANDESHAUPTMANN

DER GENERALSEKRETÄR DER L.R.

Nel Bollettino Ufficiale della Regione 12 marzo 2013, n. 11, è stata pubblicata la legge provinciale 8 marzo 2013, n. 3 (Modifica della legge provinciale 19 febbraio 2001, n. 5, "Ordinamento della professione di maestro di sci e delle scuole di sci" e di altre leggi provinciali).

Con ricorso notificato il 4 maggio 2013 a mezzo del servizio postale il Presidente del Consiglio dei Ministri ha sollevato la questione di legittimità costituzionale degli artt. 2 e 3 di tale legge provinciale.

Con deliberazione n. 740 del 21 maggio 2013 la Giunta provinciale ha deliberato di costituirsi nel relativo giudizio innanzi alla Corte Costituzionale.

Con atto notificato alla Provincia autonoma di Bolzano a mezzo posta il 5 giugno 2018, il Presidente del Consiglio dei Ministri ha rinunciato al predetto ricorso, come da delibera del Consiglio dei Ministri in data 29.05.2018.

La Giunta provinciale è dell'awiso che sia nell'interesse della Provincia accettare tale rinuncia.

Ciò premesso,

LA GIUNTA PROVINCIALE

d e l i b e r a

a voti unanimi legalmente espressi:

- di accettare la rinuncia al ricorso in questione.

IL PRESIDENTE DELLA PROVINCIA

IL SEGRETARIO GENERALE DELLA G.P.

Sichtvermerke i. S. d. Art. 13 L.G. 17/93
über die fachliche, verwaltungsgemäße
und buchhalterische Verantwortung

Visti ai sensi dell'art. 13 L.P. 17/93
sulla responsabilità tecnica,
amministrativa e contabile

Der Amtsdirektor 14/06/2018 11:54:47 Il Direttore d'ufficio
BEIKIRCHER STEPHAN

Der Abteilungsdirektor 14/06/2018 12:04:36 Il Direttore di ripartizione
VON GUGGENBERG RENATE

Laufendes Haushaltsjahr

Esercizio corrente

La presente delibera non dà luogo a
impegno di spesa.
Dieser Beschluss beinhaltet keine
Zweckbindung

zweckgebunden

impegnato

als Einnahmen
ermittelt

accertato
in entrata

auf Kapitel

sul capitolo

Vorgang

operazione

Der Direktor des Amtes für Ausgaben 14/06/2018 15:32:12 Il direttore dell'Ufficio spese
NATALE STEFANO

Der Direktor des Amtes für Einnahmen Il direttore dell'Ufficio entrate

Diese Abschrift
entspricht dem Original

Per copia
conforme all'originale

Datum / Unterschrift

data / firma

Abschrift ausgestellt für

Copia rilasciata a



Der Landeshauptmann
Il Presidente

KOMPATSCHER ARNO

19/06/2018

Der Vizeregensekretär
Il Vice Segretario Generale

MATHA THOMAS

20/06/2018

Es wird bestätigt, dass diese analoge Ausfertigung, bestehend - ohne diese Seite - aus 4 Seiten, mit dem digitalen Original identisch ist, das die Landesverwaltung nach den geltenden Bestimmungen erstellt, aufbewahrt, und mit digitalen Unterschriften versehen hat, deren Zertifikate auf folgende Personen lauten:

nome e cognome: Arno Kompatscher

Si attesta che la presente copia analogica è conforme in tutte le sue parti al documento informatico originale da cui è tratta, costituito da 4 pagine, esclusa la presente. Il documento originale, predisposto e conservato a norma di legge presso l'Amministrazione provinciale, è stato sottoscritto con firme digitali, i cui certificati sono intestati a:

nome e cognome: Thomas Matha'

Die Landesverwaltung hat bei der Entgegennahme des digitalen Dokuments die Gültigkeit der Zertifikate überprüft und sie im Sinne der geltenden Bestimmungen aufbewahrt.

Ausstellungsdatum

19/06/2018

Diese Ausfertigung entspricht dem Original

L'Amministrazione provinciale ha verificato in sede di acquisizione del documento digitale la validità dei certificati qualificati di sottoscrizione e li ha conservati a norma di legge.

Data di emanazione

Per copia conforme all'originale

Datum/Unterschrift

Data/firma